

Aurélie Doizelet

## Le billet d'Aurélie

Bienvenue dans la troisième édition du 'Petit Journal des Etudiants' de French Rêve !

En cette fin 2022 et ce début 2023, c'est l'occasion de souhaiter à tous les étudiants de French Rêve et tous les passionnés de la langue et de la culture françaises, de bonnes fêtes de fin d'année et une bonne et heureuse année 2023 ! 🍷🍷🍷

Marc se joint à moi pour vous souhaiter : une bonne santé, la réussite de vos projets, des voyages en France et vers d'autres horizons, beaucoup de bonheur, de bien-être et d'amour ! Que 2023 vous réserve de très belles surprises à tous ! 😊

French Rêve continue sa route en 2023 pour perpétuer le plaisir du partage de la langue et de la culture françaises avec ses fidèles étudiants qui poursuivent l'aventure et avec de nouveaux visages qui montent à bord pour la nouvelle année ! Bienvenue à Lola A., Magdalene M. et Rianna C. !

L'activité de French Rêve reprend cette année sur :

- son site Internet :  
[www.frenchreve.com](http://www.frenchreve.com)

- son compte Facebook :  
<https://www.facebook.com/frenchreve/>

- son compte Instagram :  
<https://www.instagram.com/french.reve/>


Un grand merci à tous pour votre fidélité et votre confiance ! Et un grand merci aux nouvelles étudiantes qui rejoignent la Communauté d'étudiants de French Rêve !

Place aux articles de ce mois-ci et à la pratique du français avec 'Le Petit Journal de French Rêve' ! Si vous souhaitez participer à la prochaine édition (Février 2023 / Spécial 'Mardi Gras & Carnaval'), n'hésitez pas à m'envoyer vos contributions par email ou à les poster sur vos blogs d'apprentissage : les articles / les mini-articles, les poèmes, les photos, les recommandations de films, de musiques, de visites touristiques... sont les bienvenus ! Je serai ravie de les publier dans 'Le coin des Etudiants'. 😊

Vive la langue française ! Vive la culture !  
 Et longue vie au Petit journal des étudiants !

Amitiés rêveuses,

Aurélie 😊  
 info@frenchreve.com

 **PODCAST** : Retrouvez le podcast de l'article du mois « Actu à la Une » et des questions de compréhension orale A2-B2+ sur le site de 'French Rêve' dans 'Ressources'. Bonne pratique !



La photo du mois : Les vœux de French Rêve

## ACTU A LA UNE / Traditions

# Les Français et les vœux

## Bonne année ! Les vœux des Français : mode d'emploi

**Le saviez-vous ?** Les Français sont très *attachés* aux vœux de la nouvelle année au point de souhaiter « bonne année » tout au long du mois de Janvier.

**Un peu d'histoire...** Le calendrier français est basé sur le *calendrier grégorien*. Ce calendrier commence le 1<sup>er</sup> janvier (date de célébration du Nouvel an) et dure 365 ou 366 jours, répartis sur 12 mois de 30 ou 31 jours (à l'exception du mois de février qui compte 28 jours ou 29 jours pour les années *bissextilés*). **Pourquoi 'grégorien' ?** C'est en référence au pape Grégoire XIII qui l'a imposé en 1582 pour remplacer le *calendrier julien*. Le calendrier julien avait été créé et appliqué en l'an 46 av. JC par Jules César pour remplacer le calendrier romain et mieux s'aligner avec le soleil et l'année tropique.

**Pourquoi souhaiter les vœux ?** Historiquement et traditionnellement, le début de l'année est lié à beaucoup de superstitions, de *rites* de purification et de *prières* en France et dans la culture occidentale, en général. Quand les Français souhaitent 'leurs bons vœux' pour la nouvelle année, sans toujours le savoir, *ils perpétuent* une tradition d'échange de prières et de *porte-bonheurs*, par les mots.

**Comment souhaiter les vœux en France ?** Traditionnellement, on envoie une carte de vœux par la poste.

Aujourd'hui, on peut envoyer ses vœux par texto, par email ou par les réseaux sociaux. On peut aussi présenter ses vœux par téléphone ou en personne, à sa famille, à ses amis, à ses collègues ou à ses voisins : *Bonne année ! Bonne et heureuse année ! Je vous souhaite une bonne année 2023 ! Meilleurs vœux à vous et à votre famille ! La santé d'abord, l'amour et la réussite aussi ! Tous mes vœux pour 2023 ! Que 2023 vous réserve de belles surprises !* (Attention : que + sujet verbe Subjonctif présent).

\*\*\*

### Focus Vocabulaire :

- *être attaché à* (adj.) : donner de l'importance à.
- *souhaiter* (verbe) : présenter ses souhaits, ses vœux
- *le calendrier grégorien* (adj.) : Créé et imposé par le pape Grégoire XIII à partir de 1582
- *le calendrier julien* (adj.) : Créé et imposé par Jules César en 46 av. JC.
- *bissextilé* (adj.) : Année de 366 jours au lieu de 365.
- *un rite* (nom masc.) : une tradition, une coutume.
- *une prière* (nom fém.) : Action de prier, communication spirituelle avec Dieu pour les croyants = les pratiquants de la religion.
- *Perpétuer* (verbe) : Continuer une action ou une tradition
- *Un porte-bonheur* (nom masc.) : Objet (= un grigri, un talisman, une amulette) ou mots supposés repousser le malheur et apporter le bonheur.

## Le dicton du mois

« Jour de l'an beau,  
 mois d'Août très chaud ! »

(Sunny new years' day. Hot August to come!)



## L'expression du mois

« Il fait un froid de canard ! »

(It's freezing cold!)






## Bon voyage en France à...


Lisa, Tracy W.  
 et Cassandra M. !





Une bonne excuse pour pratiquer le vocabulaire et la compréhension, à travers divers sujets thématiques ! Bonne pratique ! 🧐👉

Astrologie	Musique / Poésie
<h3 style="text-align: center;">Le signe du Sagittaire</h3> <p>Troisième signe de l'automne (pour l'hémisphère nord). Signe de feu, gouverné par Jupiter.</p> <p><b>Mythologie :</b> Le Sagittaire est lié au mythe de Chiron, le sage centaure, qui enseignait la médecine et les arts, en particulier la musique. Comme son père Chronos, il était immortel. Hercule l'a blessé avec une flèche. A cause de la souffrance de sa blessure immortelle, il a supplié Zeus de le faire mourir. Zeus a accepté et a placé son corps dans la constellation du Sagittaire.</p> <p><b>Symbolisme :</b> Dans le zodiaque, le Sagittaire symbolise l'évolution spirituelle et intellectuelle, la sagesse, les études de connaissances nobles comme la philosophie la théologie, la religion, la loi et l'ésotérisme. Le sagittaire est aussi le signe du voyage, de l'exploration, de l'aventure, de l'enthousiasme, de l'imprudence, de l'optimisme et de la chance.</p> <p><b>Traits de caractère :</b> Le caractère des Sagittaires peut être... (+) Chaleureux, généreux, joyeux, enthousiaste, curieux, touche-à-tout, aventurier, optimiste, positif, idéaliste, séducteur, conquérant, libre... (-) Impatient, inconsistant, provocateur, insolent, peu diplomate, très direct ou, au contraire, capable d'hypocrisie, de mensonge et de mauvaise foi pour protéger sa liberté et ses intérêts.</p> <p><b>Des Sagittaires célèbres :</b> Edith Piaf, Camille Claudel, Toulouse Lautrec, Vincent Cassel, Michel Berger, Winston Churchill, Jane Fonda, Walt Disney, Frank Sinatra, Beethoven, Jimmy Hendrix, Steven Spielberg...</p> <p><b>Les signes en harmonie avec le Sagittaire :</b> Le Gémeau, le Bélier, le Lion, la Balance, le Verseau.</p> <p><b>Autres associations au Sagittaire :</b> - Une couleur : le bleu-roi, le violet - Une pierre : le saphir, la turquoise - Un animal : le cheval, le cerf - Un végétal : le santal, la sauge</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around;">   </div>	<h3 style="text-align: center;">Chant de Noël : « Petit Papa Noël »</h3> <p>Interprété par Tony Rossi (1946) et par beaucoup de grands artistes depuis cette date (Céline Dion, Josh Groban, Mireille Mathieu, Nana Mouskouri, les Chœurs de l'Armée rouge...), 'Petit Papa Noël' est l'un des chants les plus traditionnels de Noël en France. En voici les paroles. Je vous invite à rechercher les interprétations de ces grands artistes sur YouTube.</p> <p>« C'est la belle nuit de Noël La neige étend son manteau blanc Et les yeux tournés vers le ciel À genoux, les petits enfants Avant de fermer les paupières Font une dernière prière</p> <p><b>(Refrain 1)</b> Petit Papa Noël Quand tu descendras du ciel Avec des jouets par milliers N'oublie pas mon petit soulier.</p> <p><b>(Refrain 2)</b> Mais avant de partir Il faudra bien te couvrir Dehors tu vas avoir si froid C'est un peu à cause de moi</p> <p>Il me tarde tant que le jour se lève Pour voir si tu m'as apporté Tous les beaux joujoux que je vois en rêve Et que je t'ai commandés</p> <p><b>(Refrain 1)</b> Le marchand de sable est passé Les enfants vont faire dodo Et tu vas pouvoir commencer Avec ta hotte sur le dos Au son des cloches des églises Ta distribution de surprises</p> <p><b>(Refrain 1)</b> Et quand tu seras sur ton beau nuage Viens d'abord dans notre maison Je n'ai pas été tous les jours très sage Mais j'en demande pardon</p> <p><b>(Refrain 1)</b> <b>(Refrain 2)</b> Petit Papa Noël... »</p> <div style="text-align: right;">  </div> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 10px;"> <p><b>Focus Vocabulaire :</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <i>les paupières (fem.)</i> : eyelids</li> <li>- <i>les souliers (masc.)</i> : les chaussures</li> <li>- <b>(R) Se couvrir</b> : porter des vêtements chauds</li> <li>- <i>Il me tarde que</i> : je suis impatient(e) que / j'ai hâte que</li> <li>- <i>Les joujoux</i> : les jouets</li> <li>- <i>Le marchand de sable</i> : the sandman</li> <li>- <i>Faire dodo</i> : dormir</li> <li>- <i>La hotte</i> : le sac du Père Noël</li> <li>- <i>Être sage</i> : être gentil, calme, écouter ses parents...</li> </ul> </div>

Humour : les questions de Jaxson	Film ou série
<h3 style="text-align: center;">Quand Jaxson (5 ans) s'interroge sur Noël et le Père Noël...</h3> <p>Pour les étudiants qui ne le savent pas, mon petit garçon s'appelle Jaxson et il vient d'avoir 5 ans. Jaxson a beaucoup d'imagination et adore la magie de Noël mais... c'est aussi un enfant très intelligent et très pragmatique qui se pose beaucoup de questions ! Je partage avec vous les questions de Jaxson sur Noël, cette année. Pas toujours facile d'être parent... 😊😂 Bonne lecture ! 😊</p> <p>« Pourquoi les gens achètent du papier-cadeaux de Noël dans les magasins ? Ca sert à rien comme les lutins du Père Noël emballent les cadeaux ! » 😊</p> <p>« Le traîneau du Père Noël, il a un moteur ? (Moi : 'Non, il a des rennes') Comment il peut voler ? Il résiste à la gravité ? » 🤔</p> <p>« Le Père Noël, il n'a pas trop chaud quand il arrive en Australie ? C'est l'été et son costume, c'est pour la neige. Il prend une valise pour se changer ? » 😊</p> <p>« Pourquoi on offre des cadeaux aux enfants si c'est l'anniversaire du Petit Jésus ? C'est à Jésus qu'on doit donner les cadeaux des enfants ! C'est pas juste pour Jésus ! » 😊</p> <p>« Le Père Noël, il a des drones pour regarder les enfants tout le temps ? (Moi : Non, pourquoi ?) Comment il sait que les enfants sont pas sages, alors ? » 🤔</p> <p>« Est-ce que le Père Noël, il donne des cadeaux aux enfants des autres planètes ? Il peut aller dans l'espace avec son traîneau ou il doit prendre une fusée ? » 🤔</p> <p>« Il y a Père Noël et Mère Noël. Ils ont des enfants ? (Moi : Non, parce que tous les enfants sont leurs enfants). Mais toi, tu étais un enfant avant ? (Moi : Oui). Et tu avais des cadeaux aussi ? (Moi : oui). Alors tu n'es pas ma Maman ! Tu es ma sœur !!! » 😊😂😂</p>	<h3 style="text-align: center;">Joyeux Noël (2005)</h3> <p>De Christian Carion, avec Diane Kruger, Guillaume Canet, Dany Boon, Beeno Fürmann...</p> <div style="text-align: center;">  </div> <p><b>Genre :</b> Un drame / un film historique basé sur des faits réels</p> <p><b>Synopsis :</b> Le soir de Noël 1914, en pleine 1<sup>ère</sup> guerre mondiale, des soldats français, écossais et allemands décident de faire une trêve de Noël au cœur du conflit armé, sur le front...</p> <p>Le titre du film laisse imaginer une comédie romantique de Noël ou un conte. On est loin de la réalité. Il s'agit d'une histoire poignante et émouvante où l'humanité s'est exprimée spontanément et de manière inattendue au cœur de la guerre, le soir de Noël...</p> <p><b>La fiche du film sur Allo Ciné :</b> <a href="#">ICI</a> (au moment de la publication) <b>Film complet sur YouTube</b> (sans sous-titres) : <a href="#">ICI</a></p>